

Sanctuary Lamp
Lampe du Sanctuaire
Antonius & Chantal
Janssen



Sunday Offering – Thank you

September 6, 2020 - \$ 1231.80

Grotto - \$ 150.00

Renovations - \$ 160.00

August Direct Deposits - \$ 1800.00



le 6 septembre, 2020 – 1231.80 \$

Grotte – 150.00 \$

Rénovations – 160.00 \$

Dépôts Directs, août – 1800.00\$

Grand Chevalier
Jean Payette - 370-6393
Député Grand Chevalier
Lucien Gosselin - 347-5640



Stewardship

“For if we live, we live for the Lord, and if we die, we die for the Lord; so then, whether we live or die, we are the Lord’s.” (Romans 14:8)

This is the essence of stewardship – everything we have and everything we are is a gift from God. We aren’t “owners” of anything, we are merely “stewards” of the gifts that God has given us, especially our very own lives. Pray to God daily and ask Him how He is calling you to live the life that He intended for you.



Intendance

Si nous vivons, nous vivons pour le Seigneur; si nous mourons, nous mourons pour le Seigneur. Ainsi, dans notre vie comme dans notre mort, nous appartenons au Seigneur. » (Romains 14.8)

C’est la nature de l’intendance – tout ce que nous avons et que nous sommes est un don de Dieu. Rien ne nous « appartient », nous sommes simplement « intendants » des dons que Dieu nous a donnés, surtout de nos propres vies. Priez à Dieu au quotidien et demande-Lui comment Il t’appelle à vivre la vie qu’Il a pour vous.

Évangile selon saint Matthieu 18, 21-35

L’évangile d’aujourd’hui dit... Que Pierre demande combien de fois il doit pardonner.

Pierre veut des précisions: Combien de fois doit-il pardonner avant de rendre oeil pour oeil, dent pour dent tel qu’on était accoutumé de vivre alors. Il veut savoir quelle est la limite à ne pas dépasser et où Jésus la situe. L’évangile nous demande de pardonner constamment. Soixante-dix-sept fois sept fois... C’est synonyme de toujours.

La personne à qui nous faisons du bien en pardonnant n’est jamais la personne à qui nous pardonnons, mais bien nous-mêmes qui recevons de notre pardon accordé une paix et une sérénité incomparables. Nous ne devons pas attendre le pardon de Dieu si, de notre côté, nous ne pardonnons pas mutuellement nos manquements. "Pardonne-nous comme nous pardonnons"!

Spirituellement, nous sommes tous des pécheurs et nous ne pouvons pas « rembourser » notre Dieu. Alors, sommes-nous condamnés à la mort éternelle ? Dieu nous pardonnera si nous nous tournons vers lui de tout notre cœur et lui demandons pardon en offrant réparation selon sa demande que nous connaissons dans la prière et aussi dans le sacrement du pardon.

Seigneur, face aux humiliations et aux différents manquements de la part des hommes, accorde-moi la grâce de penser à toutes les offenses et souffrances auxquelles tu as été confronté lors de ton passage sur la terre et lors de ton procès et de ta crucifixion. Je reconnais que j’ai péché et je regrette tout le mal que j’ai commis. Je prends la résolution, avec l’aide de ta grâce, de faire pénitence, de ne pas recommencer. Pardonne-moi, aies pitié de moi : seul, je ne peux rien réparer de tout ce que mes offenses et mon

40 Days for Life

From September 23 through November 1, you’re invited to join other Christians for 40 days of prayer and fasting for an end to abortion. You’re also invited to stand and peacefully pray during a 40-day vigil for 1 hour or more from 8am – 8pm, in the public right-of-way outside Health Science Centre, Women’s Hospital. You can sign up for 1 hour or more on the calendar at: www.40daysforlife.com/winnipeg. For more information please contact: Maria Slykerman at 204-452-2459. clcwpgmb26@gmail.com



40 Jours pour la Vie

Du 23 septembre au 1 novembre, vous êtes invités à participer aux 40 jours de prières et jeûne afin de mettre fin à l’avortement. Vous êtes aussi invités à prier paisiblement une heure ou plus de 8 h à 20 h pendant notre vigile de 40 jours sur le trottoir public devant l’hôpital Health Science Centre, Women’s Hospital, ainsi qu’à faire connaître ce projet communautaire important. Pour plus d’information, veuillez contacter Maria Slykerman au



COIN DU CURÉ / PASTOR'S CORNER

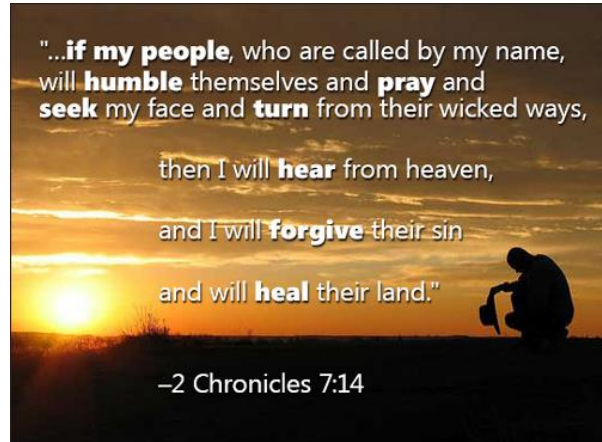
23rd Sunday in Ordinary Time
23^e dimanche du temps ordinaire

Gospel Reading – Matthew 18:21-35

In today's reading Peter asks Jesus how many times one ought to extend forgiveness to another. Peter proposes a reasonable number of times, perhaps seven. Jesus replies by extending Peter's proposal by an enormous amount; not just seven times should one forgive, but 77 times. The parable of the unforgiving servant is Jesus' elaboration of his initial reply to Peter. Through the parable we come to understand the depths of God's mercy toward us and the results of our acceptance of God's forgiveness.

Family Connection

Children learn to trust God's mercy and forgiveness when they experience forgiveness from those closest to them. We hope that we model God's love and forgiveness within our family life. Today's Gospel reminds us that forgiveness is measured by its quality more than its quantity.



Read together today's Gospel and reflect upon the parable that Jesus tells. What does the servant do that makes the king so angry? He refuses to forgive his fellow servant the debt that he owes. Because we have all received God's forgiveness, God expects that we will also be forgiving toward others.

Veillez faire parvenir vos annonces par courriel à la Paroisse parsmalo@mymts.net, ou encore, les déposer par écrit au bureau de la Paroisse. Merci!

Please send your announcements by email to parsmalo@mymts.net or drop them off in writing at the Parish Office. Thank you!

Please Note: our parish bulletin can be found at <https://parstmalo.weebly.com>

Lundi / Monday	Chapelet et La Divine Miséricorde (au Chalet)	11h00
Jeudi / Thursday	Eucharistique - Adoration Eucharistic	20h00 à minuit / 8:00 pm – midnight
Vendredi / Friday	Eucharistique - Adoration Eucharistic	8h à 12h / 8:00 am – Noon



Le dimanche 13 septembre, 2020
Sunday, September 13th, 2020
24th Sunday in Ordinary Time
24^e dimanche du temps ordinaire

PAROISSE SAINT- MALO / BLESSED MARGARET CATHOLIC COMMUNITY

Heures de bureau/ Office hours:
9h à 3h mardi au jeudi / 9:00 a.m. to 3 p.m. Tuesday to Thursday

Curé / Pastor: Dominic La Fleur	Courriel/Email: parsmalo@mymts.net
Secrétaire / Secretary: Denise Leclerc	Téléphone/Telephone: 204-347-5518
Aide pastorale / Pastoral Aid: Bénévole	Facebook
Nettoyage / Housekeeping: Annette Buczko	Site Web/Website: www.parstmalo.weebly.com

Monday/lundi (September 14 septembre)	Adoration au chalet 11h à 15h	Pas de messe / No Mass Chapelet et La Divine Miséricorde au Chalet à 11h00
Tuesday/mardi (September 15 septembre)	No Mass / pas de messe Église à 16h00	Ronald Remillard / Friends and Family Chapelet et la divine Miséricorde
Wednesday/mercredi (September 16 septembre)	Chalet à 11h00	Saint Antoine, pour faveur obtenue / Henri Hamonic Chapelet au Chalet avant la messe de 11h00
Thursday/jeudi (September 17 septembre)	Church at 4:30 p.m. Church at 4:00 p.m. 20h / 8 p.m.	Pour la parenté défunts Rosary and Divine Mercy Chaplet Adoration - du Saint Sacrement / Blessed Sacrament
Friday/vendredi (September 18 septembre)	Chalet à 11h00 Église 8h à 12h / 8 a.m. to Noon	Jacqueline Hamonic / Angèle et Marc Hamonic Chapelet au Chalet avant la messe de 11h00 Adoration - du Saint Sacrement / Blessed Sacrament
Saturday/samedi (September 19 septembre)		Pas de messe / No Mass
Sunday/dimanche (September 20 septembre)	Église à 9h00 Church at 11:00 a.m.	Aurèle Leclaire / Diane Trudeau Parishioners

